

# DA PALAZZO CISTERNA Cronache

IL SETTIMANALE DELLA CITTÀ METROPOLITANA DI TORINO



Autorizzazione del Tribunale di Torino n. 1788 del 29.3.1966



## CON GLI STUDENTI AMBASCIATORI ONU

Il Giorno  
della memoria  
sul territorio



L'Abbazia di Novalesa  
ricorda i 50 anni  
dall'acquisizione



Gallerie di Porte:  
i lavori secondo  
il cronoprogramma



# Sommario



## PRIMO PIANO

IMUN, studenti del Piemonte ambasciatori ONU.....3

Giorno della memoria, il ricordo sul territorio.....5

## LA VOCE DEL CONSIGLIO

I Commissione seduta del 18 gennaio 2023.....9

## ATTIVITÀ ISTITUZIONALI

L'abbazia di Novalesa ricorda l'acquisizione.....10

I funerali di Gisella Giambone, la partigiana Anna.....11

Partecipiamo a Just the Woman I Am.....12

CIRCA, per riqualificare l'ambiente.....15

Viva il volontariato di protezione civile!.....17

## VIABILITÀ

Gallerie di Porte: i lavori procedono.....18

Viabilità, Comuni in linea: Scalenghe, Quassolo, Settimo Vittone, Mazzé.....19

## EVENTI

Torna il Premio "Luigina Parodi".....21

Una serata per la chiesa di Villar Dora.....23

Chivasso festeggia San Sebastiano.....24

Il Salam 'd Patata di Settimo Rottaro.....26

Il Para Ice Hockey dà spettacolo.....28

## TORINOSCIENZA

In arrivo il Tram della Scienza.....29



# #inviaunafoto



Ami la fotografia e vorresti vedere pubblicato il tuo scatto sui nostri canali?

Vuoi raccontare il territorio della Città metropolitana di Torino attraverso l'immagine di un luogo, un personaggio, un prodotto tipico, una festa? #inviaUnaFoto!

Scopri come fare e il regolamento su [www.cittametropolitana.torino.it/foto\\_settimana](http://www.cittametropolitana.torino.it/foto_settimana)

Questa settimana per la categoria Chiese, piazze, monumenti è stata selezionata la fotografia di Mara Bertolone di Corio: "Piazza Castello durante la nevicata"

**Direttore responsabile** Carla Gatti **Redazione e grafica** Cesare Bellocchio, Denise Di Gianni, Michele Fassinotti, Carlo Prandi, Anna Randone, Giancarlo Viani, Alessandra Vindrola **Hanno collaborato** Desirée Berinato, Zahra Boukachaba **Foto Archivio Fotografico Città metropolitana di Torino "Andrea Vettoretti"** Cristiano Furriolo **Amministrazione** Patrizia Virzi **Progetto grafico e impaginazione** Ufficio Grafica Città metropolitana di Torino **Ufficio stampa** corso Inghilterra, 7 - 10138 Torino - tel. 011 8617612-6334 - [stampa@cittametropolitana.torino.it](mailto:stampa@cittametropolitana.torino.it) - [www.cittametropolitana.torino.it](http://www.cittametropolitana.torino.it)

# IMUN, studenti del Piemonte ambasciatori ONU

**D**a lunedì 16 a mercoledì 18 gennaio un centinaio di studenti delle scuole superiori di tutte le province piemontesi come ambasciatori e delegati delle Nazioni Unite si sono confrontati - rigorosamente in inglese - sui temi dell'Agenda 2030.

Ospiti di Città metropolitana di Torino anche per l'edizione 2023, l'Italian Model United Nations ha visto giovani studenti, uno per nazione, impegnati a discutere i temi dell'agenda politica internazionale come fossero adulti della diplomazia: stessi tempi, stesse metodologie, ma forse con maggiore impegno.

Lo ha rilevato, salutandoli a nome delle istituzioni piemontesi, il vicesindaco della Città metropolitana di Torino Jacopo Suppo che ha apprezzato lo spirito positivo e li ha invitati a guardare all'impegno politico con ottica costruttiva, in poche parole a mettersi in gioco nel prossimo futuro per amministrare le loro realtà.

Nei tre giorni i ragazzi hanno elaborato i temi dell'Agenda 2030 e presentato una vera risoluzione ONU.

IMUN è alla 8ª edizione piemontese: il filo conduttore che accompagna lo spirito didattico quest'anno è "Education: Empowering Sustainability, Connecting Humans", un modo per sottolineare il ruolo dell'istruzione collegata ai temi della sostenibilità.



Quest'anno il caso studio sul quale si sono confrontati i partecipanti è stato l'Unicef con particolare riferimento agli effetti dei conflitti armati sul sistema educativo dei giovani studenti che impediscono ai minori il libero accesso all'istruzione scolastica. L'assemblea ha affrontato l'urgenza di proteggere nuovi istituti scolastici e di garantire accesso e continuità a un'educazione completa e alla formazione.

Alla tre giorni hanno partecipato tra gli altri delegati e delegate degli Istituti torinesi Umberto I, Regina Margherita, Liceo Europeo Vittoria, Mazzarello e Cavour, insieme a colleghi del

Pellati di Nizza Monferrato, del Martinetti di Caluso, del Barletti di Ovada, del dell'Amaldi di Novi Lugure, del Saluzzo Plana di Alessandria, del Bobbio di Carignano, del Galilei di Avigliana e del Darwin di Rivoli.

Fino al 2 febbraio IMUN 2023 coinvolge anche le città di Milano, Venezia, Roma, Napoli e Catania per poi arrivare a marzo, quando dal 2 al 4 e dal 20 al 22, a New York, avverrà una simulazione internazionale: il Global Citizens Model United Nations (GCMUN), un evento che coinvolge centinaia di giovani ai quali si aprono le porte del Palazzo di Vetro.

*Anna Randone*





# Giorno della memoria, il ricordo sul territorio

**V**enerdì 27 gennaio si celebrerà il Giorno della Memoria, ricorrenza internazionale nata nel 2005 grazie a una risoluzione dell'Assemblea generale delle Nazioni Unite per commemorare le vittime dell'Olocausto. Il 27 gennaio 1945 è il giorno in cui le truppe dell'Armata Rossa, impegnate nella offensiva Vistola-Oder in direzione della Germania, liberarono il campo di sterminio di Auschwitz.

Ma l'Italia è arrivata prima dell'ONU: il nostro Parlamento ha istituito il Giorno della Memoria cinque anni prima, con la legge 211 del 20 luglio 2000, il cui primo articolo recita: "La Repubblica italiana ricono-

sce il giorno 27 gennaio, data dell'abbattimento dei cancelli di Auschwitz, "Giorno della Memoria", al fine di ricordare la Shoah (sterminio del popolo ebraico), le leggi razziali, la persecuzione italiana dei cittadini ebrei, gli italiani che hanno subito la deportazione, la prigionia, la morte, nonché coloro che, anche in campi e schieramenti diversi, si sono opposti al progetto di sterminio, ed a rischio della propria vita hanno salvato altre vite e protetto i perseguitati".

Sono molteplici le iniziative nate a Torino e nel territorio metropolitano. Le Istituzioni torinesi hanno dedicato alle manifestazioni cittadine un corposo opuscolo che si può

consultare al link [http://www.comune.torino.it/eventi/wp-content/uploads/2023/01/OPUSCOLO\\_giorno\\_memo-ria\\_2023.pdf](http://www.comune.torino.it/eventi/wp-content/uploads/2023/01/OPUSCOLO_giorno_memo-ria_2023.pdf).

Tra queste, ricordiamo la fiaccolata dalla stazione di Porta Nuova alle Carceri Nuove, con ritrovo alle 20 al binario 17 di fronte alla lapide dell'Associazione nazionale ex deportati nei campi nazisti, dedicata alla memoria di coloro, italiani, ebrei e stranieri, che hanno sofferto la prigionia nelle carceri torinesi durante la Seconda guerra mondiale, in particolare nel periodo 1943-45: un'iniziativa a cura dell'associazione Nessun uomo è un'isola ONLUS-Museo Carcere Le Nuove, alla quale sarà presen-





te anche il Gonfalone della Città metropolitana.

Qui di seguito alcune iniziative del territorio patrocinate dalla Città metropolitana di Torino.

### CUORGNÈ

Torna anche nel 2023 il concorso di scrittura "Dall'Olocausto alla Libertà", promosso dall'amministrazione comunale di Cuornè, in accordo con gli istituti scolastici e la sezione locale dell'Anpi, e rivolto agli alunni delle classi V delle Scuole primarie e alle classi I, II e III della Scuola secondaria. Lo scopo del concorso, come scrivono gli organizzatori, è quello di "ricordare la Shoah, le leggi razziali, la persecuzione italiana dei cittadini ebrei, gli italiani che hanno subito la deportazione, la prigionia, la morte, nonché coloro che, anche in campi e schieramenti diversi, si sono opposti al progetto di sterminio ed a rischio della propria vita hanno salvato altre vite e protetto i perseguitati, riflettendo e facendo memoria

di un tragico ed oscuro periodo della storia nel nostro Paese e in Europa, affinché simili eventi non possano mai più accadere". Quest'anno il tema è "La guerra ieri e oggi".

I ragazzi sono invitati a presentare un testo inedito, scritto a mano, con lunghezza massima di un foglio a protocollo a righe. Gli elaborati dovranno essere consegnati agli insegnanti entro il 24 marzo e saranno valutati da una commissione composta dal sindaco Giovanna Cresto, dall'Assessore e dal Consigliere all'istruzione e dalla Dirigente scolastica.

La premiazione si terrà il 25 aprile, Festa della Liberazione dal nazifascismo. I primi tre classificati, per ogni livello di classe, riceveranno un attestato di partecipazione ed un premio. Verrà inoltre premiata la classe con il maggior numero di partecipanti al concorso.

### GIAVENO

Giaveno dedica diverse iniziative al Giorno della Memoria,

rivolte alla popolazione e alle scuole. Ne ricordiamo due in particolare.

Venerdì 27 gennaio si svolgerà la quarta edizione di "Luci per non dimenticare", ideata e organizzata dall'associazione culturale e di incontro Donne-DiValle: un corteo in luce che si snoderà lungo le vie cittadine "facendo della luce" come spiegano gli organizzatori "fiamma di vita e di rinascita, luce che rischiarerà le tenebre delle deportazioni, dello sterminio e illumina le persone di buona volontà, di libertà e di pace". Il ritrovo è fissato alle 17.45 al monumento agli Ex Internati di via Coazze e da qui il corteo raggiungerà la centrale piazza San Lorenzo; ai piedi della Torre dell'Orologio i partecipanti, che sono invitati a portare con sé una torcia, una candela o una lanterna, si disporranno in cerchio realizzando un circolo di luci.

Martedì 31 gennaio, per iniziativa dell'Unitre Giaveno Val Sangone, Giovanni Tesio, pro-



fessore di letteratura italiana all'Università del Piemonte Orientale, critico letterario e scrittore, terrà una conferenza su Primo Levi intitolata "Dalla Shoah alla letteratura" rivolta agli studenti. L'incontro si svolgerà nell'aula magna dell'Istituto Giacinto Pacchiotti, dalle 10.30 alle 11.45 per i ragazzi delle medie e dalle 12 alle 13 per quelli delle superiori.

Entrambe le iniziative si svolgono con l'adesione dell'Ecomuseo della Resistenza della Val Sangone e dell'A.N.P.I. Giaveno Val Sangone e sono patrocinate dalla Città metropolitana di Torino.

## CHIERI

Il Comune di Chieri ha organizzato nella biblioteca civica "Nicolò e Paola Francone" tre appuntamenti in occasione del Giorno della Memoria di venerdì 27 gennaio.

Venerdì 20 gennaio alle 17,30 si presenterà il libro "Le matite sbriciolate di nonno Antonio", scritto da Antonella Bartolo e illustrato da Sara Mancuso, un testo pensato per i bambini dai 7 ai 10 anni che racconta la storia di Antonio Colaleo, uno dei 600 mila militari deportati nei lager nazisti che durante la prigionia trova sollievo disegnando, sfilando le mine delle matite.

Venerdì 27 gennaio, dopo la commemorazione alle 10,30 presso la Stele in via Nostra Signora della Scala, in presenza del sindaco Alessandro Sicchiero, ci sarà alle 21 il reading musicale "Voci dalla memoria". Nella biblioteca civica si leggeranno i brani tratti da "Se questo è un uomo" di Primo Levi



e dal "Diario" di Etty Hillesum. Voce narrante dell'attrice Elena Zegna, accompagnamento musicale della pianista Eliana Grasso e del flautista Ubaldo Rosso.

Mercoledì 1 febbraio chiuderà il trittico di appuntamenti la conferenza "1943. L'avvio delle deportazioni dall'Italia", del professor Bruno Maida dell'Università di Torino. Si approfondirà la situazione socio-politica degli ultimi mesi del 1943, quando l'occupazione tedesca e la nascita della Repubblica sociale di Salò portarono alla deportazione nei lager degli ebrei residenti in Italia. Introdurrà l'incontro Enrico Manera.

"Il Giorno della Memoria è una delle date fondamentali del nostro calendario civile" commenta il sindaco e consigliere di Città metropolitana di Torino Alessandro Sicchiero.

"È il giorno in cui ricordiamo la Shoah, la vergogna delle leggi razziali, le colpe e le complicità del nostro Paese che si alleò con i nazisti. È il giorno in cui

commemoriamo e onoriamo le vittime dei lager, scomparse a milioni nel buco nero più profondo della Storia. Come ha affermato il Presidente della Repubblica Sergio Mattarella, il Giorno della Memoria ci invita "a prevenire e combattere, oggi e nel futuro, ogni germe di razzismo, antisemitismo, discriminazione e intolleranza. A partire dai banchi di scuola. Perché la conoscenza, l'informazione e l'educazione rivestono un ruolo fondamentale nel promuovere una società giusta e solidale". Questa convinzione è alla base delle iniziative che la Città di Chieri ha voluto organizzare per commemorare il Giorno della Memoria attraverso momenti fatti di riflessioni, parole, immagini, suoni, ricordi". Come ogni anno, l'associazione "Carreum Potentia" organizza per il 29 gennaio una visita guidata ai luoghi della Chieri ebraica con partenza h 15,30 da piazza Umberto.

*Carla Gatti e Cesare Bellocchio*

Il Consiglio metropolitano nell'ultima seduta del 2022 ha adottato il PTGM, il progetto preliminare del nuovo Piano territoriale generale, strumento di governo del territorio metropolitano. Entro 60 giorni dalla data di pubblicazione sul BUR chiunque potrà presentare le proprie osservazioni e contributi alla Città metropolitana. In ottemperanza alle disposizioni della legge urbanistica regionale L.R. 56/77, la Città metropolitana di Torino ritiene opportuno presentare ai Comuni metropolitani i principali contenuti del Piano.

### **Ecco il programma degli incontri**

#### **Lunedì 23 gennaio ore 20.30 Collegno**

Villa comunale - corso Pastrengo, 10

#### **Giovedì 2 febbraio ore 20.30 Carmagnola**

Sala Solavagione, Biblioteca civica - via Valobra, 102

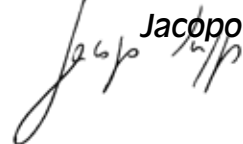
#### **Lunedì 13 febbraio ore 20.30 Cuornè**

Manifattura - via Ivrea, 100

### **I Comuni possono scegliere la data e la sede più comoda**

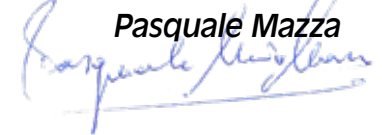
*Il vicesindaco metropolitano*

**Jacopo Suppo**



*Il consigliere metropolitano delegato alla pianificazione*

**Pasquale Mazza**





## I COMMISSIONE

### SEDUTA DEL 18 GENNAIO 2023

*Resoconto a cura di Michele Fassinotti*

#### **DINIEGO DELLO STRALCIO PARZIALE DEI DEBITI RESIDUI FINO A 1.000 EURO AFFIDATI ALLA AGENZIA DELLE ENTRATE-RISCOSSIONE DAL 1° GENNAIO 2000 AL 31 DICEMBRE 2015**

La Deliberazione, che sarà sottoposta all'approvazione nella seduta del Consiglio metropolitano convocata per mercoledì 25 gennaio alle 14 e che è stata illustrata dalla Consigliera delegata al bilancio, Caterina Greco, scaturisce dal fatto che la Legge di Bilancio per il 2023 prevede l'annullamento automatico di alcune tipologie di cartelle esattoriali. Il periodo di riferimento è correlato ai carichi affidati ad ADER fra il 2010 ed il 2015. L'oggetto dello stralcio sono i debiti residui al 1° gennaio 2023 minori o uguali a 1.000 euro (comprensivi del capitale dovuto, delle sanzioni, degli interessi e delle spese per procedure esecutive). L'importo di stralcio per i soli enti locali vale per sanzioni e interessi. Agli Enti locali il comma 229 della Legge di Bilancio 2023 concede la facoltà di disporre la non applicazione delle disposizioni sui carichi iscritti a ruolo di propria competenza, attraverso l'adozione di un provvedimento entro il 31 gennaio 2023, da comunicare entro la stessa data all'Agenzia delle Entrate-Riscossione. La Consigliera Greco ha spiegato che su di un totale di 337.000 euro le cartelle esattoriali annullabili ammontano a 90.836 euro. Le sanzioni ambientali e quelle per violazioni al Codice della Strada non sono annullabili.

Il testo della Deliberazione fa presente che l'applicazione dello stralcio parziale per la Città metropolitana di Torino introdurrebbe una disparità di trattamento tra i carichi che l'Ente ha affidato per la riscossione coattiva all'agente

della riscossione nazionale e quelli affidati da Enti terzi a concessionari privati o per i quali sono in corso procedure coattive. Si verrebbe a creare una situazione di mancato incasso di somme legate a sanzioni e interessi senza neppure garantire che il contribuente moroso corrisponda le somme residue a titolo di capitale e per le spese esecutive e di notifica. Vi sarebbe un impatto negativo sui crediti iscritti nel bilancio dell'Ente, considerando che non sono comunque previste somme per rifondere le minor entrate oggetto di annullamento parziale. L'adozione da parte della Città metropolitana di Torino della Delibera di diniego allo stralcio parziale consente comunque al contribuente debitore di ottenere i medesimi benefici, in termini di riduzione degli importi da pagare, attraverso l'adesione alla definizione agevolata dei carichi affidati all'agente della riscossione dal 1° gennaio 2000 al 30 giugno 2022. Lo stralcio parziale dei carichi, intervenendo solo su una parte del carico, non consentirebbe comunque l'annullamento delle cartelle di pagamento, con la conseguente necessità di mantenere l'iscrizione contabile del credito, seppur ridotto. La definizione agevolata dei carichi previsti dal comma 231, nell'attribuire al debitore gli stessi benefici dello stralcio parziale, in termini di riduzione degli importi complessivi da pagare, richiede il pagamento della quota capitale, oltre che delle spese di notifica e delle eventuali spese sostenute per le procedure esecutive. Conseguentemente l'annullamento della cartella avverrà a fronte del pagamento del residuo importo dovuto, il quale può essere anche diluito in un massimo di 18 rate, con due rate da corrispondere nel 2023 e quattro ogni anno a partire dal 2024. Con la Deliberazione l'Ente decide pertanto di non applicare ai carichi affidati all'Agenzia delle entrate-Riscossione dal 1° gennaio 2000 al 31 dicembre 2015 le disposizioni concernenti lo stralcio parziale dei debiti.

# L'abbazia di Novalesa ricorda l'acquisizione

**I**l 50° anniversario dell'acquisizione dell'abbazia della Novalesa da parte della Provincia di Torino, oggi Città metropolitana, sarà celebrato lunedì 30 gennaio alle 16 nella chiesa abbaziale alla presenza dell'arcivescovo di Torino Roberto Repole, che presiederà il rito dei Vespri.

Saranno presenti gli ultimi tre presidenti in ordine di tempo della Provincia di Torino Luigi Sergio Ricca, Mercedes Bresso ed Antonio Saitta, l'assessore alla cultura Valter Giuliano che seguì l'allestimento del museo archeologico, la Consulta degli ex consiglieri provinciali insieme agli amministratori di oggi

della Città metropolitana di Torino, a cominciare dal vice-sindaco metropolitano Jacopo Suppo.

L'Abbazia della Novalesa, fondata nel 726 dal patrizio franco Abbone e dedicata ai Santi Pietro e Andrea, venne acquistata ormai fatiscente dalla Provincia di Torino nel 1972 e l'anno dopo fu affidata nuovamente ai monaci: una piccola comunità benedettina proveniente da S. Giorgio di Venezia vi si reinse-  
diò nel mese luglio.

Da allora è tornata a rifiorire la vita di un tempo: le campagne scandiscono di nuovo le ore di preghiera, di lavoro, di lectio divina, del servizio.

Da circa un anno tra le mura secolari del monastero dei Santi Pietro e Andrea di Novalesa si sta vivendo qualcosa di nuovo: monaci di diverse comunità (Novalesa, Rhêmes-Notre-Dame, En Calcat e qualche monaco di passaggio) assicurano non solo la custodia del monumento storico, ma anche una vita monastica in cui la comunione tra fratelli di diversa provenienza rappresenta una sfida.

*c.ga.*



Nel 1972 la Provincia di Torino, oggi Città metropolitana, ha acquistato il millenario complesso dell'Abbazia di Novalesa e l'ha affidata ai monaci benedettini nel 1973.



Abbazia di Novalesa

Lunedì 30 Gennaio 2023 alle ore 16 nella chiesa abbaziale celebriamo insieme il 50° dell'anniversario dell'acquisizione dell'Abbazia di Novalesa e il ritorno della vita monastica benedettina.

La Celebrazione dei Vespri sarà presieduta dal nostro vescovo Roberto Repole.

*A seguire un brindisi conviviale*

[RSVP cellerario@abbazianovalesa.org](mailto:RSVP_cellerario@abbazianovalesa.org)

Abbazia dei S.S. Pietro e Andrea - Borgata S. Pietro, 4 - 10050 Novalesa (TO)



# I funerali di Gisella Giambone, la partigiana Anna

**S**i sono svolti lunedì pomeriggio al Cimitero Monumentale di Torino i funerali di Gisella Giambone, la partigiana Anna, figlia del componente del Comitato militare del Comitato di Liberazione Nazionale regionale piemontese Eusebio Giambone, fucilato al Martinetto il 5 aprile 1944. Alle esequie era presente anche il Gonfalone della Città metropolitana di Torino, rappresentata dalla consigliera delegata Valentina Cera, insieme a quelli del Comune di Torino e dell'Anpi. Una grande folla commossa ha accompagnato il feretro al tempio crematorio. Ricordiamo Gisella - che incontrammo nell'aprile 2019 a Palazzo Dal Pozzo della Cisterna in occasione del riordino del Fondo di Valdo Fusi conservato nella Biblioteca di Storia e Cultura del Piemonte "Giuseppe Grosso" - con le parole della lettera che le scrisse il papà dal carcere delle Nuove la sera prima dell'esecuzione al Martinetto: "Cara Gisella, quando leggerai queste righe il tuo papà non ci sarà più. Il tuo papà è stato condannato a morte per le sue idee di giustizia e di uguaglianza. Per me la vita è finita, per te incomincia. La vita vale di essere vissuta quando si ha un ideale, quando si vive onestamente, quando si ha l'ambizione di essere non solo utili a se stessi, ma a tutta l'umanità".

*Cesare Bellocchio*



# Partecipiamo a Just the Woman I Am

L'appuntamento è per domenica 5 marzo e, finalmente, la decima edizione dell'evento di sport e solidarietà Just The Woman I Am tornerà in presenza, dopo lo stop causato dalla pandemia. Dal 2014 la manifestazione organizzata

5 km non competitiva. Le iniziative collaterali promuovono la prevenzione, i corretti stili di vita, l'inclusione e la parità di genere. Just The Woman I Am si svolge sempre in concomitanza con la Festa della Donna ed è un'esperienza di sport divertente e unica, aperta a tutte e

prevenzione per il mondo della scuola, grazie alla collaborazione con l'Ufficio Scolastico Regionale. Gli istituti potranno aderire a JTWIA compilando la scheda di adesione <https://jtwia.org/scuole/>. Il villaggio verrà realizzato grazie al supporto dell'Università e del Poli-



dal Centro Universitario Sportivo torinese in collaborazione con l'Università e con Politecnico accompagna per le vie del capoluogo subalpino i cittadini, le associazioni e i sostenitori, tutti accomunati dalla scelta di non mancare, per raccogliere i fondi a sostegno della ricerca universitaria sul cancro attraverso una corsa-camminata di

tutti, dagli Under 18 agli Over 60, come singoli o in gruppo. Dal 3 al 5 marzo in piazza San Carlo a Torino verrà allestito il Villaggio della Prevenzione e del Benessere, mentre la partenza della corsa-camminata non competitiva è prevista da piazza Castello domenica 5 alle 16. Il venerdì e il sabato saranno le giornate dedicate alla

tecnico di Torino, dell'Asl Città di Torino, dell'Azienda ospedaliera universitaria Città della Salute e della Scienza di Torino e di numerose associazioni, tra cui la LILT, il Gruppo Lions, Walce e la Fondazione Piemontese per la Ricerca sul Cancro. La donazione per l'iscrizione è di 20 euro a persona fino al 25 febbraio per la modalità virtual



e fino al 3 marzo per la modalità in presenza; il 4 e 5 marzo sarà a offerta libera a partire da 25 euro.

Sarà possibile partecipare alla corsa-camminata in presenza o in modalità virtual, scegliendo in autonomia il luogo di svolgimento e il proprio percorso di 5 km e condividendo l'esperienza sui social. La modalità virtual è un'ulteriore possibilità per i singoli iscritti e per i gruppi JTWIA di tutto il mondo per partecipare "distanti ma uniti". I team JTWIA sono il cuore pulsante della manifestazione, il modo migliore per sostenere la ricerca universitaria sul cancro e per vivere più intensamente l'esperienza di Just The Woman I Am fin dal primo passo, quello dell'iscrizione, con la possibilità di personalizzare il retro della maglietta con un logo a scelta senza costi aggiuntivi con un minimo di 20 partecipanti.

Ogni partecipante all'evento può scegliere la modalità di iscrizione, in presenza o virtual, singola o in gruppo, sulla pagina dedicata del sito <https://jtwia.org/iscrizioni/> e può ricevere il kit di iscrizione e la welcome bag direttamente a casa (con la maggiorazione di 3 euro per il servizio di consegna) oppure optare per la consegna gratuita ed eco-friendly in uno dei punti di ritiro diffusi sul territorio nazionale, grazie alla partnership con Decathlon Italia.

Just The Woman I Am è impegnata sugli obiettivi 3, 4, 5, 11 e 17 dell'Agenda 2030 dell'ONU. Il punto 3 ha lo scopo di assicurare la salute e il benessere per tutti e per tutte le età, il punto 4 di fornire un'educazione



di qualità, equa ed inclusiva e opportunità di apprendimento per tutti, il 5 di raggiungere l'uguaglianza di genere ed emancipare tutte le donne e le ragazze, l'11 di rendere le città e gli insediamenti umani inclusivi, sicuri, duraturi e sostenibili, il 17 di rafforzare le modalità di attuazione e rilanciare il partenariato globale per lo sviluppo sostenibile.

L'edizione 2023 supera nuovamente i confini e si conferma come evento internazionale, grazie al supporto di TGV INOUI, sostenitore principale,

ma anche di associazioni, fondazioni tra cui la Compagnia di San Paolo, Enti, Comuni, Reale Group, Decathlon, Torino 2025, Fantolino, COOP, Yogi Tea, Torino Outlet Village, Battaglio, Via Mazzini, ESCP e Radio Veronica One. Tutte le informazioni sull'evento sono reperibili nel sito Internet [www.jtwia.org](http://www.jtwia.org) e nei profili social dedicati.

### GLI INVITI A PARTECIPARE

Ma perché e come partecipare a Just the Woman I Am? Abbiamo raccolto e raccoglieremo ancora nelle prossime settimane le testimonianze e l'invito alla partecipazione da persone a vario titolo coinvolte nell'evento.

Per Jacopo Suppo, vicesindaco della Città metropolitana di Torino, "dobbiamo ringraziare tutte le persone che in questi dieci anni hanno organizzato e fatto crescere questo evento, costruendo un percorso di consapevolezza nella cittadinanza rispetto ad una tematica che purtroppo interessa o ha interessato molti di noi e dei nostri





cari. Questo percorso va affrontato a viso aperto, a testa alta, insieme. Le sinergie create tra queste realtà possono essere di aiuto e di supporto e questo è il messaggio principale per sconfiggere il cancro. Il fatto di aver avuto l'intuizione di portare in piazza le persone, di trasformare un momento di difficoltà in un momento di gioia e di festa, sicuramente ci fa capire che come istituzioni dobbiamo investire sempre più tempo e risorse in questo tipo di progetti. JTWIA si è diffusa sul territorio, c'è una consapevolezza condivisa e questa è la forza della manifestazione". La consigliera metropolitana Rossana Schillaci pensa che "è importante esserci per sostenere la ricerca e il lavoro che è stato portato avanti negli ultimi dieci anni. Quindi, tutti uniti e di corsa per sostenere la ricerca e la prevenzione! Vi aspettiamo nel pomeriggio in piazza San Carlo a Torino, ma anche in mattinata al Parco regionale della Mandria a Venaria!".



"Uno dei potenziali limiti della ricerca universitaria è quello di vivere in una sorta di bolla e non comunicare il valore di quello che facciamo" afferma Roberta Bardini, ricercatrice del Politecnico che ha ricevuto il sostegno di Just the Woman I Am per la sua attività. "Questo evento va nella direzione opposta: le persone capiscono il valore di quello che facciamo e



qualcosa di importante per la lotta contro il cancro". Silvia Carrera fa parte dello staff organizzativo di Just the Woman I Am e rivolge "un invito a tutti a sostenere la ricerca. Dal 3 al 5 marzo si potrà visitare il Villaggio della Prevenzione in piazza San Carlo. Il 5 alle 15,30 inizierà il riscaldamento di gruppo e poi alle 16 la partenza da piazza Castello".



*Michele Fassinotti*









nalità ecologica del territorio, per tutelarne la biodiversità, per implementarne la rete di infrastrutture verdi e per aumentarne di conseguenza la capacità di risposta al cambiamento climatico.

Il Catalogo è uno strumento a supporto delle amministrazioni locali per la riqualificazione ambientale del proprio territorio, in quanto consente di censire le necessità ambientali e

di conseguenza individuare le occasioni di finanziamento più idonee a soddisfarle. Quanto censito nel Catalogo costituirà anche il riferimento prioritario sul quale fare ricadere le compensazioni ambientali previste dalla legislazione vigente (ad esempio in materia di VIA (Valutazione d'impatto ambientale) e di VAS (Valutazione ambientale strategica) garantendo così una maggior efficacia degli interventi compensativi.

Per compilare la scheda di segnalazione delle aree da riqualificare e/o tutelare: <https://bit.ly/3XpadYr>

Per saperne di più: <https://bit.ly/3wgL71M>

Per informazioni: [riqualificazioniambientali@cittametropolitana.torino.it](mailto:riqualificazioniambientali@cittametropolitana.torino.it)

*Denise Di Gianni*





# Viva il volontariato di protezione civile!

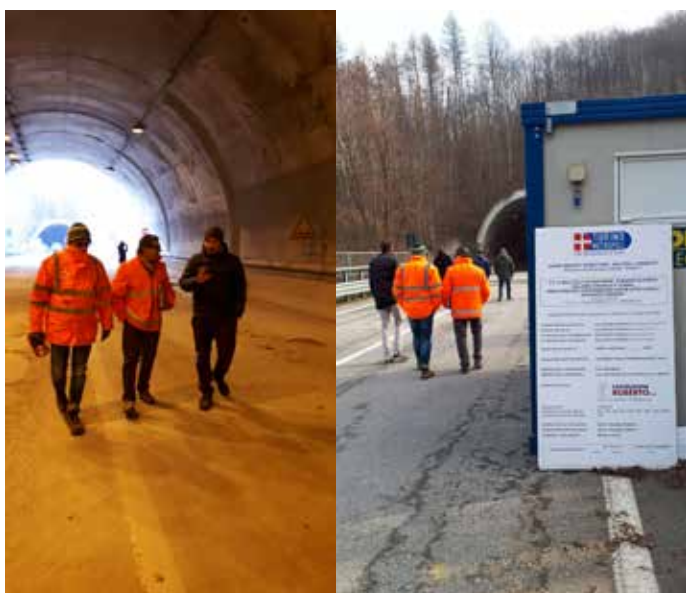
**H**a compiuto vent'anni il Coordinamento provinciale del volontariato di protezione civile della Città metropolitana di Torino e ha festeggiato sabato 14 gennaio nell'ex Manifattura di Cuorgnè, nel cuore del Canavese, ripercorrendo la storia delle 153 tra associazioni e gruppi comunali (per un totale di 3852 operatori) che oggi lo compongono. Una storia fatta innanzitutto di emergenze sul territorio della provincia di Torino e nazionale - dall'alluvione in Piemonte del 2000, ancor prima della costituzione vera e propria del Coordinamento, agli incendi sul territorio valsusino del 2017 ai terremoti dell'Aquila, del Modenese, di Amatrice - ma anche di presidi territoriali come in occasione delle Olimpiadi invernali del 2006 e, soprattutto, anche di formazione e prevenzione. A testimoniare questa lunga storia di crescita, in sala, insieme alle istituzioni - dalla Regione alla Città metropolitana - una moltitudine di sindaci con la fascia tricolore e i vertici del volontariato, a cominciare dall'attuale presidente del Coordinamento provinciale Leonardo Capuano. Jacopo Suppo ha portato i saluti della Città metropolitana, sottolineando, anche nelle sue vesti di sindaco del Comune di Condove, l'importanza del lavoro dei volontari non solo nelle emergenze, ma tutti i giorni, nelle sedi e nell'attività quotidiana di monitoraggio, sempre vicino ai sindaci e ai cittadini. Ha anche spiegato il lavoro che il nostro Ente e la Regione Piemonte stanno facendo per migliorare l'efficienza della protezione civile. La sintesi di questi vent'anni l'ha fatta il cavaliere Umberto Ciancetta, fra i fondatori del Coordinamento, ex presidente, oggi ultranovantenne più energico che mai: "Perché raccontare i decenni passati?" ha detto al pubblico. "La protezione civile allora come ora ha bisogno delle stesse cose, i problemi del volontariato sono gli stessi: formazione, tempestività, efficienza: bisogna guardare al futuro".

*Alessandra Vindrola*



# Gallerie di Porte: i lavori procedono

**P**roseguono secondo il cronoprogramma stabilito al momento dell'aggiudicazione dell'appalto i lavori di manutenzione straordinaria nelle gallerie Craviale e Turina della Variante di Porte sulla Strada Regionale 23 del Sestriere: lo ha verificato di persona il vicesindaco metropolitano Jacopo Suppo, effettuando lunedì 16 gennaio un sopralluogo al cantiere, insieme al sindaco di Porte, Simone Gay, ai tecnici della Direzione Coordinamento Viabilità-Viabilità 1 della Città metropolitana di Torino e ai tecnici dell'impresa Costruzioni Ruberto, a cui è affidato il cantiere.



“Possiamo affermare che tutto procede secondo i tempi ipotizzati all'avvio della procedura urgente di aggiudicazione dei lavori” ha commentato al termine del sopralluogo il Vicesindaco metropolitano, che ha delegato ai lavori pubblici.

Il cronoprogramma prevede che le operazioni relative ai lavori urgenti di messa in sicurezza delle due gallerie, aggiudicati per un importo di 478.837,37 euro, si concludano alla fine di febbraio. Sinora non vi sono stati particolari intoppi. Le lavorazioni in corso sono volte al risanamento strutturale e alla messa in sicurezza dei settori ammalorati in presenza di distacchi di materiali dalle volte delle gallerie. Per i distacchi verificatisi in profondità è prevista, ove necessa-



rio, l'applicazione finale di una doppia maglia di rete protettiva in acciaio inossidabile. La riquadratura del rivestimento viene attuata nelle porzioni del rivestimento particolarmente ammalorate e caratterizzate da fessure e stillicidi di acqua proveniente dalle rocce in cui sono state scavate le due gallerie.

Come detto, i primi lavori urgenti di messa in sicurezza proseguono secondo il cronoprogramma e, al momento, si conferma la scadenza di fine febbraio per la conclusione di tali interventi. È terminato il disaggio del materiale a rischio di distacco nei giunti, per alcuni dei quali, individuati dalla direzione lavori, è in corso l'idrodemolizione, propedeutica alla rasatura con prodotti specifici e alla successiva installazione delle reti tassellate, come previsto dal progetto in corso di attuazione. Alla fine del 2022 sono stati inoltre approvati i progetti di completamento delle opere strutturali e di manutenzione straordinaria dei ventilatori, che verranno avviati non appena conclusi quelli in corso.

*m.fa.*





# Viabilità, Comuni in linea: Scalenghe, Quassolo, Settimo Vittone, Mazzé

**S**ono ripresi lunedì 16 gennaio gli appuntamenti settimanali dedicati alla viabilità che il vicesindaco metropolitano con la delega alle opere pubbliche Jacopo Suppo riserva all'incontro con i Sindaci: un momento puntuale per ascoltare richieste e segnalazioni su criticità da risolvere, strade da migliorare e da rendere più sicure e agevoli.

## SCALENGHE, FAR PARTIRE IL PROGETTO PER LA ROTATORIA A BIVIO BOTTEGHE

Il primo ospite del 2023 è stato il sindaco di Scalenghe Alfio Borletto, che ha parlato dei problemi legati all'aumento dei costi e del caro materiali per il progetto della rotatoria fra la Sp 23 e la Sp 146 - il cosiddetto Bivio Botteghe - per la quale il Comune ha ricevuto nel 2020 un contributo di 175mila euro dalla Città metropolitana (a cui vanno aggiunti 35mila euro di cofinanziamento).

I costi ora sono lievitati a circa 350mila euro: il vicesindaco Suppo ha spiegato che sono diversi i Comuni che hanno partecipato al "click day" del 2020 e che ora affrontano difficoltà analoghe, e che la Città metropolitana sta vagliando le modalità con cui venire incontro alle richieste.

Si è quindi parlato di alcuni tratti delle strade provinciali 139, 146 e 160 da pavimentare, per le quali il Sindaco di Scalenghe aveva già incontrato il Vicesindaco metropolitano nel 2022. I tecnici della Viabilità hanno spiegato che il trat-

to della Sp 160 è già inserito in un appalto in corso. Pertanto i lavori saranno eseguiti appena le condizioni climatiche lo consentiranno e i restanti assi stradali verranno probabilmente inseriti nei progetti per l'anno 2023, compatibilmente con le priorità dell'Ente in relazione ad importanza, traffico, pericolosità ed ammaloramento per le strade di competenza.

## UN NUOVO PONTICELLO SULLA SP 70 PER QUASSOLO E SETTIMO VITTONO



I sindaci di Settimo Vittone Sabrina Noro e di Quassolo Agostino Blanc si sono presentati insieme per risolvere una criticità legata a un ponticello situato sulla Sp 70 a scavalco di un canale della centrale idroelettrica Edison: un recente collaudo ne ha limitato la portata a 10 tonnellate, con problematiche connesse al controllo del traffico e del rispetto del limite.

I Sindaci hanno richiesto di programmare la risoluzione della problematica. Il Vicesindaco ha dato la disponibilità a prendere contatti con Edison per chiarire le competenze patrimoniali e gestionali della struttura, e una volta risolto il problema si programmerà come intervenire.

La Sindaca di Settimo Vittone ha sottolineato che è opportuno dedicare al riordino della viabilità della zona un'attenzione complessiva, in considerazione della vicinanza dell'autostrada e della statale 26 e dei programmati interventi di Rfi.



## A MAZZÉ MANUTENZIONE DELLA PISTA PEDONALE DI COLLEGAMENTO A CALUSO

Il sindaco di Mazzè Marco Formia è fra quanti, con il contributo metropolitano del 2020, hanno completato il suo progetto, la realizzazione di quattro piattaforme sulla Sp 81, in frazione Tonengo, ai km 10+750, 10+970, 11+060 e 11+300. Il Sindaco si è detto molto soddisfatto del risultato ottenuto in termini di efficacia nel ridurre la velocità e ha confermato di aver ottenuto un riscontro positivo anche dagli abitanti della frazione. Occorre ancora ottemperare ad alcune prescrizioni indicate dagli uffici dell'Ente, su cui Formia ha chiesto approfondimenti congiunti. L'incontro è stato l'occasione per il dirigente del Coordinamento della Viabilità della Città metropolitana di annunciare che prossimamente inizieranno i lavori di manutenzione del percorso pedonale a lato della Sp 595, che collega Mazzé a Caluso, per il quale occorrerà definire e concordare le rispettive competenze gestionali.

*a.vi.*



### Lunedì 23 gennaio sono in programma:

h 14 il sindaco di **Prascorsano** Piero Rolando Perino (Zona 8 "Canavese Occidentale")

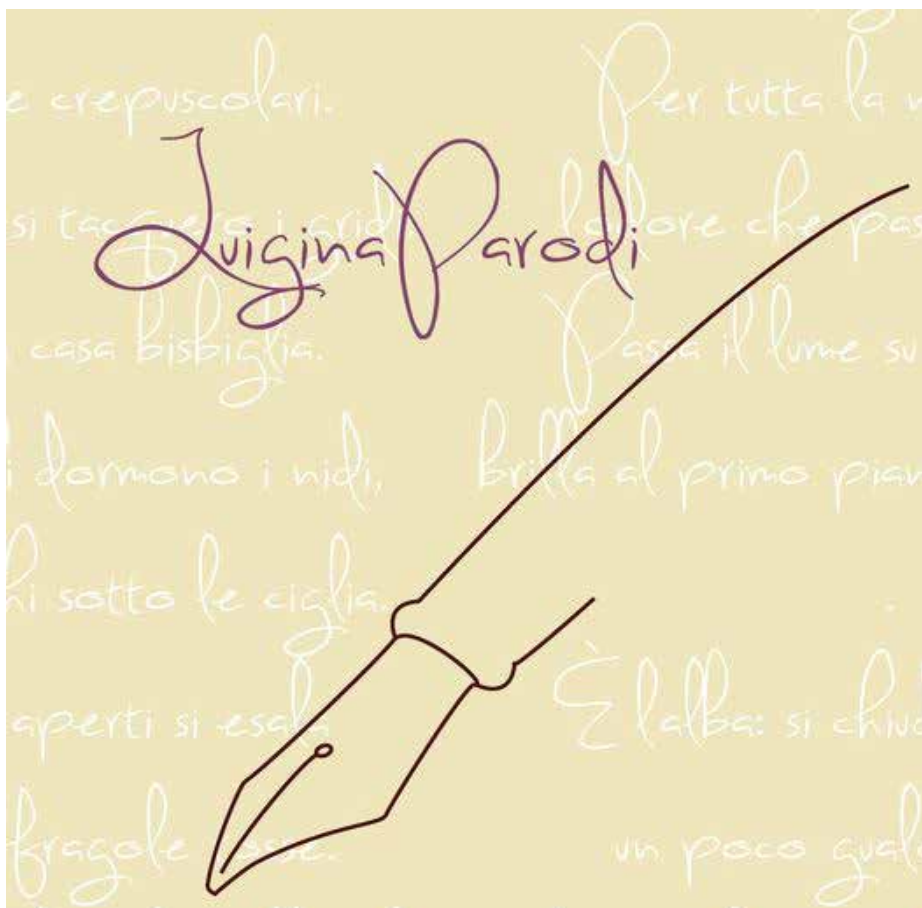
h 14.30 il sindaco di **Fiano** Luca Casale (Zona 7 "Ciriacese-Valli di Lanzo")

h 15 il sindaco di **Front** Andrea Perino (Zona 7 "Ciriacese-Valli di Lanzo") **con delegazione di Amministratori del territorio canavesano e Coldiretti** per tavolo tecnico su variante SS 460





# Torna il Premio "Luigina Parodi"



**È** dedicata a "I miei sogni" la nuova edizione, la dodicesima, del Premio per la Cultura, intitolata a Luigina Parodi e organizzata dall'Associazione Erreics onlus di Torino con il patrocinio della Città metropolitana di Torino. Luigina Parodi, nata a Nettuno l'11 ottobre 1920, è stata un'appassionata professoressa che fino ai suoi ultimi anni di vita ha dedicato la propria esperienza alla scuola e alla formazione.

L'iniziativa si rivolge ai giovani del territorio piemontese, di età compresa tra 14 e 20 anni, sia studenti che lavoratori. Si conosceranno i nominativi dei

premiati nella cerimonia che si svolgerà a fine 2023.

Dal 27 gennaio al 29 ottobre i partecipanti potranno concorrere alle sezioni Poesia, Narra-



tiva breve o Cortometraggio.

Il materiale dovrà essere inviato via email a [elviralarizza@libero.it](mailto:elviralarizza@libero.it) e via posta a Elvira Larizza, via Ciamarella 31 int.1 Rivoli (To) 10098, accompagnato dalla domanda di partecipazione al Premio su cui devono

essere indicati: nome, cognome, data di nascita, indirizzo, recapito telefonico, indirizzo mail, scuola di appartenenza o attività lavorativa. La domanda deve essere firmata dal partecipante e, se minore, da un genitore o responsabile.

Anche in questa edizione una sezione del premio è dedicata ai giovani con autismo e sindromi correlate. Potranno presentare un disegno o un elaborato, una costruzione o altra espressione artistica sul tema "Il Perdono" e inviarlo seguendo le modalità su elencate. Non si accettano elaborati prodotti con la comunicazione facilitata.

La partecipazione al concorso costituisce implicita autorizzazione al trattamento dei dati personali in applicazione della normativa vigente in materia di privacy e trattamento dati. Erreics Onlus si impegna ad utilizzare i dati richiesti esclusivamente ai fini del presente concorso e della propria attività culturale astenendosi da qualsiasi loro utilizzo a scopo di lucro.

Inoltre l'Associazione Erreics Onlus si riserva di utilizzare gli elaborati partecipanti al premio per pubblicazioni, letture e mostre nell'ambito delle proprie attività culturali senza alcuna finalità commerciale.

Info:  
[elviralarizza@libero.it](mailto:elviralarizza@libero.it)  
[presidenza@erreics.org](mailto:presidenza@erreics.org)

*a.r.a.*

Con il patrocinio di:



ASSOCIAZIONE  
MUSEO NAZIONALE  
DEL CINEMA



Gruppo Asperger  
Piemonte APS



PREMIO PER LA CULTURA

# Luigina Parodi

2023 - XII EDIZIONE

*Formare i giovani aiuta a formare anche gli adulti.*

*Luigina Parodi*

A diciassette anni dalla sua scomparsa, l'associazione Erreics Onlus decide di dedicare alla prof.ssa Luigina Parodi (Nettuno 11.10.1920) un premio culturale interamente rivolto ai giovani.

La dodicesima edizione del premio è dedicata al tema *I miei sogni.*

Il progetto è sostenuto da:



LIBRERIA  
DONOSTIA



FRATELLI  
Carli  
— DAL 1911 —

MARINOFIORI  
GARDEN STORE

Bookdealer  
I tuoi librai a domicilio

Erreics Onlus è un'associazione senza fini di lucro che ha l'obiettivo di sviluppare attività e servizi nel campo dell'educazione e dell'aggregazione, della formazione, della promozione della cultura e dell'editoria sociale.

Erreics vuole sostenere tutte le persone che vivono situazioni di disagio e che sono a rischio di esclusione sociale.

La nostra convinzione è che la cultura possa tornare ad essere uno strumento importante per migliorare la qualità della vita e delle relazioni.



# Una serata per la chiesa di Villar Dora

**S**i intitola “Sulle note della storia” la serata dedicata alla chiesa parrocchiale di Villar Dora che si terrà in loco sabato 21 gennaio, giorno della festa patronale dei Santi Vincenzo e Anastasio, alle 20.45. “La chiesa di Villar Dora come non l’avete mai ascoltata” recita il sottotitolo, e la ragione di questo gioco di parole è nel fatto che gli organizzatori propongono una serata cultural-musicale, patrocinata tra gli altri dalla Città metropolitana, alla scoperta delle origini storiche della parrocchia villardorese.



Una chiesa che, con molta probabilità, venne fondata dai monaci benedettini di Novalesa verso l’VIII secolo: il titolo “priore”, che si attribuisce per tradizione al parroco, potrebbe essere una conferma di questa originaria dipendenza monastica; altro aspetto interessante è il fatto che l’abside sia orientato, tipica caratteristica delle chiese primitive.

Il programma dell’evento (a ingresso libero, ma sono gradite offerte per le opere di restauro della chiesa) alterna una serie brani musicali agli interventi



## SULLE NOTE DELLA STORIA

SABATO 21 GENNAIO 2023 - ORE 20:45

NELLA CHIESA PARROCCHIALE - VIA CONTI ANTONIELLI D'OULX, 1 - VILLAR DORA (TO)

### LA CHIESA DI VILLAR DORA COME NON L'AVETE MAI ASCOLTATA

Nell’ambito della festa patronale dei Santi Vincenzo e Anastasio, proponiamo una serata con musica di gran classe, alla scoperta delle origini storiche della parrocchia villardorese.

RELATORI  
**FABRIZIO ANTONIELLI D'OULX**  
PRESIDENTE ASSOCIAZIONE VIVANT

**ANDREA ZONATO**  
ARCHIVIO STORICO  
DIOCESI DI SUSA

CONCERTISTI  
**WALTER SAVANT - LEVET**  
ORGANISTA

**STEFANIA BALSAMO**  
CONTRALTO  
**FABRIZIO BLANDINO**  
BASSO

**INGRESSO LIBERO**

(SONO GRADITE OFFERTE PER LE OPERE DI RESTAURO DELLA CHIESA)



ORGANIZZATA DA

storici dei relatori, che saranno Fabrizio Antonielli d’Oulx, presidente dell’associazione Vivant ed esperto di storia medievale piemontese, e Andrea Zonato, presidente della Società Cooperativa Culturalpe e archivista negli Archivi Diocesani di Susa e Ivrea. Il ricco programma musicale contempla

tra gli altri brani di Wolfgang Amadeus Mozart, Georg Friedrich Händel, Johannes Brahms e Johann Sebastian Bach e sarà eseguito da Walter Savant-Levet (organista), Stefania Balsamo (contralto) e Fabrizio Blandino (basso).

*c.be.*

# Chivasso festeggia San Sebastiano

**A** Chivasso sono come di consueto due gli appuntamenti culturali collegati con la Festa di San Sebastiano, il Santo martire patrono del Magnifico Coro degli Abbà dello storico carnevale chivassese. Il primo è in programma nella chiesa di Santa Maria degli Angeli sabato 21 gennaio alle 21, offerto dal Magnifico Coro degli Abbà e dall'Ensemble a plettro "7 Note in Armonia". Quest'ultimo complesso è stato costituito nel 2018 a Montanaro con lo scopo di mantenere vivo l'interesse per gli strumenti a plettro, dando continuità ad una lunga tradizione locale. Sette i componenti del complesso, come ognuna delle note musicali: ai mandolini primi Gianmario Bragallini e Roberto Ricco, ai mandolini secondi Gabriella Meneghin ed Ettore Cima Barolo, alla mandola Antonella Pasotti, alle chitarre Gianrenza Piana e Piercarlo Aimone,



quest'ultimo coordinatore del gruppo. L'appuntamento di sabato 21 gennaio rientra nel cartellone della stagione Chivasso in Musica 2023, organizzata dall'associazione Contatto, ed è interamente sostenuto dal Magnifico Coro degli Abbà presieduto da Gianfranco Germani. L'ingresso al pubblico è consentito dalle 20,30.

Domenica 22 gennaio alle 18,30 nel Duomo di Santa Maria Assunta si celebra invece la Messa solenne in onore di San

Sebastiano, presieduta dal canonico Don Davide Smiderle, prevosto dell'Insigne Collegiata di San Pietro e Santa Maria e priore della Veneranda Società di San Sebastiano. Anima la celebrazione il coro "En Clara Vox" diretto da Davide Galliano. Alla consolle dell'organo costruito da Felice Bossi nel 1843 siede l'organista e compositore canavesano Sandro Frola. All'organo si possono invece ascoltare la Sortie numero 2 in Sol maggiore opera 30 di Léon Boellmann. Alla Messa partecipano il Magnifico Coro degli Abbà, la Corte Carnevalesca 2023 con l'Abbà Franco, la Bela Tôlera Arianna, la Proloco Chivasso "L'Agricola" e l'Ordine delle Bele Tôlere.



Per ulteriori informazioni si può consultare il sito Internet [www.associazionecontatto.it](http://www.associazionecontatto.it), scrivere a [info@chivassoinmusica.it](mailto:info@chivassoinmusica.it) o chiamare il numero telefonico 011-2075580.

*m.fa.*



# #30



**aubina**  
Torino

# CONCERTO

**CONCLUSIVO DEL  
PERCORSO FORMATIVO  
DI MUSICA D'INSIEME**

*DIRETTORE: PROF. PAOLO BELLOLI*

**DOMENICA 22 GENNAIO 2023**

**RIVAROLO CANAVESE**

**SALA LUX - VIA TRIESTE 43/45**

**ORE 16,00**

IN COLLABORAZIONE CON:

SOCIETÀ  
FILARMONICA  
RIVAROLESE



CON IL PATROCINIO DI



CITTÀ DI  
RIVAROLO  
CANAVESE

# Il Salam 'd Patata di Settimo Rottaro



**S**abato 28 e domenica 29 gennaio torna a Settimo Rottaro la Sagra del Salam 'd Patata, che richiama la memoria di quella “cultura del maiale” che sapeva trasformare in una festa il periodo di tempo che andava dalla macellazione dell'animale alla cena di chiusura: un avvenimento vero e proprio, atteso con trepidazione che sapeva coinvolgere un gran numero di persone. “Del maiale non si butta via niente” ripetevano i nonni e questa affermazione pare anticipare il concetto di consumo responsabile al quale oggi molti si ispirano. Di norma si allevava un maiale per famiglia, nutrendolo con gli scarti dell'orto e del cibo quotidiano. È da questo evento annuale, quasi rituale, che prendono spunto gli organizzatori della Sagra, per mettere in eviden-



za, in maniera piacevole, alcuni aspetti della vita rurale, caduti in disuso nel periodo della corsa alle fabbriche e del consumismo più esasperato.

La Sagra, patrocinata dalla Città metropolitana, cerca di aiutare a riscoprire sapori genuini prendendo come spunto un prodotto tipico canavesano: il Salame di patata, che nasce da ingredienti assolutamente naturali e “poveri” come alcune parti del maiale e le patate bollite, da cui si ricava un insaccato dal gusto leggero, particolare e tipicamente piemontese, che ben si abbina ad un buon bicchiere di vino rosso.

La Sagra è anche l'occasione per riflettere sul progetto del Distretto del Cibo del Canavese e sulle occasioni di valorizzazione delle eccellenze agroalimentari, nel corso di un incontro in programma sabato 28 alle 17 nel salone pluriuso Adriano Olivetti. Alle 20 è in





Uno dei motivi di richiamo della Sagra è la mostra mercato di prodotti tipici agroalimentari, accompagnata dalla musica itinerante proposta da "La Curva Street Band". Nei locali dell'ex ristorante Busca l'associazione Bricks Addicted organizza la mostra "Mattoncini in movimento" dedicata ai veicoli riprodotti in scala con i Lego. Negli stessi locali la scuola dell'infanzia di Azeglio tiene il banco di beneficenza. Il battesimo della sella con Christian Racing Horses e la degustazione guidata



programma la "Sen-a dal purcat", con i piatti tradizionali a base di carne di maiale. L'interesse della serata è costituito dalla contaminazione gastronomica con la tradizione astigiana, rappresentata dal Salam cotto di Moncalvo. Il menù comprende, oltre alla specialità moncalvese, il Salam 'd Patata, il salame buono e quello di testa, il rotolo di Salam 'd Patata con la fonduta, il cotechino con le patate, la polenta e lo spezzatino tradizionale chiamato "Ciribici", le ossa con insalata di cavoli, frutta, vino, caffè e magari anche il classico "pusacafè" della tradizione piemontese. Per prenotare occorre chiamare i numeri telefonici 366-4214151 o 347-5363002.



Domenica 29 gennaio dalle 9 alle 18 è in programma l'evento "Del maiale non si butta via niente", con la filiera figurata della lavorazione del maiale. Le osterie della tradizione propongono i menù degustazione nei cantoni Castello, Crearo, Maioletto e Villa, mentre in uno stand è possibile trovare le artistiche Uova di Drago.

di vini locali alla Cantina Gili completano il programma della mattinata festiva. A partire dalle 12 al Palasagra c'è il "Disna' d'la Duminica" con menù a degustazione senza prenotazione. Per i più piccoli Axa Briga propone i suoi giochi dalle 14 alle 16 nei locali del Comune. Alle 14,30, per smaltire il lauto pranzo, si può partecipare ad una camminata naturalistica nella campagna rottarese, che parte dalla piazza della chiesa.

*m.fa.*



# Il Para Ice Hockey dà spettacolo

**L**unedì 23 gennaio a Torino prenderà il via la decima edizione del torneo internazionale di Para Ice Hockey, organizzato dall'associazione Sportdipiù in collaborazione con l'International Paralympic Committee. La manifestazione, patrocinata dalla Città metropolitana di Torino, si svolgerà al Pala Tazzoli e si concluderà sabato 28 gennaio. Sono annunciate le partecipazioni delle squadre nazionali di Italia, Repubblica Ceca, Norvegia e Slovacchia. Come sempre gli organizzatori invitano gli allievi delle scuole di ogni ordine e grado ad andare a vedere quale esempio di impegno e passione sportiva sanno offrire gli atleti disabili. Gli orari delle partite della Nazionale Italiana sono stati programmati in modo che giochi sempre alle 10 del mattino, favorendo così al massimo l'affluenza delle scolaresche. Gli appuntamenti programmati

nella prima fase sono: lunedì 23 gennaio alle 10 Italia-Repubblica Ceca, martedì 24 alle 10 Italia-Norvegia, mercoledì 25 alle 10 Italia-Slovacchia.

Il format del torneo prevede una prima fase di girone Round Robin dove vengono assegnati 3 punti a chi vince nei tempi regolamentari, 2 punti alla squadra vincitrice al termine dei tempi supplementari o dei tiri di rigore e 1 punto alla squadra che uscirà sconfitta dopo i tempi supplementari o tiri di rigo-



re. La prima fase inizierà lunedì 23 e si concluderà mercoledì 25 gennaio. A seguire le semifinali in cui la prima classificata si scontrerà contro la quarta e la seconda classificata contro la terza. Le semifinali sono in programma venerdì 27, le finali per il primo e secondo e per il terzo e quarto posto sabato 28 gennaio.

*m.fa.*



# In arrivo il Tram della Scienza

**A** partire dal 20 gennaio, ogni terzo venerdì del mese torna a Torino il Tram della Scienza.

Sei gli appuntamenti in calendario a bordo di un tram d'epoca, che si aggirerà per le vie del centro di Torino mentre al suo interno si svolgeranno attività ed esperimenti per comprendere come scienza e tecnologia ci supportano nella vita di tutti i giorni. Ricerca e divulgazione si uniscono per raccontare nelle parole di chi, per ricerca o per passione, si occupa quotidianamente di scienza.

Il Tram della Scienza è ideato e realizzato dell'Associazione CentroScienza Onlus in collaborazione con l'Università degli Studi di Torino, ATTS - Associazione Torinese Tram Storici e con il sostegno della Fondazione Compagnia di San Paolo.

Due gli appuntamenti dedicati al pubblico e alle famiglie con partenza alle 20 e alle 21, mentre l'ultima corsa alle 22 sarà riservata agli under 30.

scegliamo di consumare non è solamente frutto di una scelta razionale: nel cibarsi, pratica che accompagna uomini e donne da millenni, conta tutto, dall'istinto alla necessità, dalla mente al cuore.

Venerdì 17 febbraio sul Tram della Scienza si parlerà invece della "Chimica dei cocktail" rispondendo a domande come: cos'è effettivamente una miscela? Come si possono ottenere miscugli omogenei o colorati? Si possono ottenere cocktail che brillano al buio? Attraverso semplici esperimenti si esplorerà la chimica che si nasconde dietro i cocktail e le complesse storie che hanno portato alla loro origine finendo per analizzare anche gli effetti dell'alcol sul nostro organismo.

Terzo appuntamento in programma, venerdì 17 marzo con "C'era una volta un neurone... Storia di un groviglio chiamato cervello" per scoprire come funziona un neurone viaggiando a bordo del Tram della Scienza tra esperimenti e inganni.



**TRAM DELLA SCIENZA**

**La Scienza attraversa la città!**



Il punto di partenza e di arrivo è Piazza Carlo Emanuele II, la durata del percorso sarà di 45/50 minuti.

Per il primo appuntamento di venerdì 20 gennaio, il Tram della Scienza con "Ratatouille di emozioni" metterà in tavola le emozioni esplorando il possibile legame tra cibo e sfera emozionale: cosa è spiegabile attraverso l'approccio neuroscientifico? Cosa attraverso quello puramente emotivo? Ciò che è certo è che il cibo che

La partecipazione è gratuita fino a esaurimento posti e la prenotazione è obbligatoria inviando una mail a [prenotazioni@centroscienza.it](mailto:prenotazioni@centroscienza.it) oppure scrivendo al numero WhatsApp 3756266090. Maggiori informazioni su [www.centroscienza.it](http://www.centroscienza.it) - tel. 011 8394913.

*d.di.*

# TORINO CHAMBER MUSIC FESTIVAL

## IN CAMMINO

Canti e musiche dei pellegrini medioevali  
Gruppo di musica antica



**Sabato 21 gennaio 2023 ore 17:00**

## LA GHIRONDA

Florio Michelon, ghironde e liuti, Luisa Besenval, flauti Piercarlo Cardinali, cornamuse  
Aba Rubolino, viella da braccio, Maurizio Perissinotto, citerna  
Pietro Ponzone, percussioni antiche Marzia Grasso e Andrea Marello, voci  
Tiziana Miroglio, voce narrante

## CAPPELLA DEI MERCANTI

Via G. Garibaldi, 25 - Torino

Ingresso: Intero € 10,00 - Ridotto € 8,00 (over 65 o possessori tessera musei)